Les membres de notre société Médicale ayant pris depuis longtemps la bonne habitude d'appeler un cochon un cochon et non "un animal qui se nourrit de glands", j'espère que vos chastes tympans n'auront pas trop à souffrir du réalisme de ce sujet.

"Jusqu'ici aucun problème n'a présenté plus de difficultés pour les officiers municipaux et les bureaux de Santé que celui de la collection et de la disposition des déchets. Par déchets alimentaires, on entend les rebuts de cuisine et de table, ou les parties non utilisées dans la préparation de la nourriture humaine.

A Grand Rapids, un règlement municipal définit sous la rubrique de déchets alimentaires, toute accumulation non utilisée de matière animale ou végétale, liquide ou non, résultant de la preparation, l'usage, la cuisson, la vente et l'emmagasinement de la viande, du poisson, des volailles, des fruits et des légumes.

Dans les endroits où il n'existe aucun système de collection des déchets, le citoyen insouciant les jette sur la rue, les accumule dans sa cour ou bien les déverse sur les lots vacants. Là, ces déchets se décomposent, exercent leurs effets délétères sur la santé des individus, tout en choquant l'œil des citoyens qui tiennent à la beauté de leur ville. Des protestations pleuvent sur les échevins et les Bureaux de Santé; le voisinage s'émeut, certains citoyens partent en guerre et des brefs d'injonction sont pris.

Les journaux s'emparent de la question et l'artiste qui a à cœur la beauté de la ville part avec son caméra pour photographier ces endroits négligés et les faire admirer aux lecteurs du journal.

Généralement, la chaleur des mois d'été rend ce problème impérieux pour les officiers municipaux et une commission est nommée pour résoudre ce problème.

Quand le froid revient et que la douce neige recouvre la terre de son blanc manteau, la situation s'améliore et la commission en profite pour recueillir dans le calme du cabinet de travail, de nombreux renseignements tandis que le public s'agite sur les problèmes d'hiver, tels que l'inspection médicale des écoles, la prévention des maladies contagieuses et la cherté de la vie.